

一个几乎和别人一样的孩子

可是您似乎又觉得他有所不同……

您了解发育入侵障碍（TED）吗？

Il vous semble différent parce qu'il ...

您觉得您的孩子和别人不同，那是因为……

(本文中的他为中性代词，包括男孩和女孩)

- 他不找别的孩子，也不找成人。
- 当他有需要时不提出求助。
- 他在语言上显示出落后或特别。
- 他好像不是每次都能完全明白口头命令或手势。
- 他和别人建立视觉接触有困难。
- 叫他的名字时不是每次都有反应。
- 他不做过家家的游戏，比如跟玩具娃娃玩耍，假扮爸爸或妈妈。
- 他在没有明显理由的情况下大笑大喊。
- 他对危险意识不强。
- 他面对变化反应强烈。
- 他对声音、触摸、气味和滋味太敏感或不够敏感。
- 他长时间地不断重复做同一个手势。
- 他没有让其他人来分享自己的经验、快乐或兴趣的想法。

Il se pourrait que malgré...

尽管孩子话说得较好，学习能力也不差，但他：

- 发起一场谈话或是维持一场谈话有一定的困难。
- 使用让您感到吃惊的词语和口音。
- 交朋友有一定的困难。
- 在不顾及别人利益的情况下对某一个问题的表现出过分强烈的兴趣。
- 在解读别人的需要和兴趣上有一定的困难。

**IL POURRAIT S'AGIR D'UN TED
TROUBLES ENVAHISSANT DU DÉVELOPPEMENT
有可能是发育入侵障碍 (TED)**

Une problématique : cinq diagnostics

一个问题：五项诊断

(根据诊断和统计手册第四版，1994年复校)

- 自闭症
- 瑞特症 (Rett) *
- 儿童分裂障碍症*
- 阿斯帕杰症 (Asperger)
- 原因不祥的发育入侵障碍

*由于根源和表现不同，这两项诊断有可能今后不再属于发育入侵障碍。

Que sont les TED?

哪些症状属于发育入侵障碍?

发育入侵障碍可能来源于神经生物化学的紊乱，一般在儿童头三年的时间里显露出来。发育入侵障碍发生在男孩子身上的比例要高于女孩子，但是没有发现因社会环境或族裔的不同而显示区别。

Les caractéristiques

特征

- 交流困难（指语言的理解和运用、想象）。
- 社会互动和融入社会方面有困难。
- 可能重复做一些事情和重复犯某些行为（怪僻，兴趣有限）。

Une problématique aux portraits variés

一个问题，多个面目

发育入侵障碍的表现因人而异，这种情形有时会给诊断带来困难。发育入侵障碍是不是和智力缺陷或生理缺陷、癫痫或行为障碍结合在一起，也能使症状发生改变。

Référence ou consultation auprès d'un professionnel de la santé

介绍或咨询卫生领域的专业人士

目前已得到肯定，如果在孩子年幼时就作出诊断，并根据发育入侵障碍儿童患者的需要，提供早期的**专业化、强化和因人制宜的治疗**，可为孩子的发育带来可喜的进步。应把这样的孩子转给一位专业医生，或者咨询一位卫生领域的专业人士。

Parents inquiets : quoi faire?

产生担心的父母亲该做些什么呢?

父母亲刚开始产生担心时，就应去咨询家庭医生、儿科医生或是您所在区域的地方社团服务中心（CLSC）。初次咨询会把您引向一位有关的专科医疗者（运动治疗师，正音师，心理医生，心理教育者），如果推断孩子确实有发育入侵障碍的症状，这位专科医疗者就会把您的孩子介绍给一个发育评估诊所。这类诊所拥有专攻发育障碍评估的治疗小组，由一位医生和卫生领域的其他专业人士组成。经他们共同观察后，最后对您孩子是否患有发育入侵障碍作出评估结论。

Des services appropriés aux besoins de l'enfant
根据孩子需要，提供适合服务

一旦发育入侵障碍被确诊，即会提出早期强化治疗、专门和公认的教育方法或其他方法以及治疗方面的建议。这些服务旨在引导孩子采用一种尽可能独立的行为，以利于他融入社会。

另外，地方社团服务中心（CLSC）和所有社团机构也会向家庭提供支持服务。

Les ressources disponibles à Laval 拉瓦尔地区可利用资源

健康与社会服务中心

(Centre de santé et de services sociaux)

您可向地方社团服务中心（CLSC）询问情况

由地方社团服务中心（CLSC）或医疗中心提供探测、导向、评估服务及家庭支持服务（社会心理、暂时休息、补助金和其他方面的支持）

Mille-Îles 电话：450 661-2572

Marigot 电话：450 668-1803

Ruisseau Papineau 电话：450 687-5690

Sainte-Rose 电话：450 622-5110

智力缺陷康复中心（CRDI）

(Centre de réadaptation en déficience intellectuelle)

只接受确诊患者和专业人士介绍的患者

专为有智力缺陷或有发育入侵障碍的孩子提供适应、康复与社会服务

拉瓦尔诺尔曼·拉哈美智力缺陷康复中心

电话：450 972-2099，2042 分机

零岁到七岁儿童评估中心

(Évaluation Enfants 0-7 ans)

拉瓦尔地区巡回医疗中心(CHARL)

地址：1515, boul. Chomedey, Laval (Québec) H7H 3Y7

电话：450 978-8300 传真：450 978-2935

拉瓦尔自闭症和发育入侵障碍症协会

(Société de l'autisme et des TED de Laval)

电话：450 663-5551 网址：www.autismelaval.org

托儿地点情况介绍处

(Information sur les milieux de garde)

拉瓦尔市

电话：450 978-6888，4261 分机

拉瓦尔教育委员会（学校托儿部）

(Commission scolaire de Laval (garde scolaire))

电话：450 662-7000，1578 分机

拉瓦尔公立托儿所（CPE）联合会
(Regroupement des CPE (centres de la petite enfance) de Laval)
电话：450 975-8777

学校托儿服务协会
(Association des services de garde en milieu scolaire)
在校残疾儿童社会融入计划
电话：1 450 646-2714

促进融入组织
(Promotion pour l'intégration)
纽带计划
电话：1-800-840-5465
(英语机构)